

Bản án số: 41/2021/HS-ST

Ngày 15/9/2021.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÁT XÁT- TỈNH LÀO CAI

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- ***Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:*** Bà Nguyễn Thị Minh Đức

- ***Các Hội thẩm nhân dân:*** 1. Bà Đinh Thị Hạnh

2. Ông Lưu Văn Nhất

- ***Thư ký Toà án ghi biên bản phiên tòa:*** Ông Lê Quý Sửu - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai.

- ***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai tham gia phiên tòa:*** Ông Nguyễn Văn Cường - Kiểm sát viên.

Ngày 15 tháng 9 năm 2021 tại Trụ sở Toà án nhân dân huyện Bát Xát xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 36/2021/HSST ngày 06 tháng 8 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 43/2021/QĐXXST- HS ngày 30/9/2021 đối với các bị cáo:

1. Họ và tên: **Vàng A C** (tên gọi khác: Không). Giới tính: Nam; Sinh ngày 01 tháng 01 năm 1970 tại huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Thôn Phan Cán Sủ, xã Y Tý, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai; Dân tộc: H'Mông; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: Không biết chữ; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Con ông: Vàng A Tura (đã chết), Con bà: Sùng Thị Sài. Sinh năm 1944: Trú tại thôn Phan Cán Sủ, xã Y Tý, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai; Gia đình bị cáo có 04 anh em, bị cáo là con thứ hai trong gia đình; Vợ là Sùng Thị Sâu, sinh năm 1966 trú tại thôn Phan Cán Sủ, xã Y Tý, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai; Bị cáo có 03 con, lớn nhất sinh năm 1994, nhỏ nhất sinh năm 2006, hiện đang ở cùng mẹ.

Tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân: Là người thường xuyên sử dụng chất ma túy.

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam ngày 25/5/2021, hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Lào Cai. Có mặt.

2. Họ và tên: **Sùng A D** (tên gọi khác: Không). Giới tính: Nam; Sinh ngày 18 tháng 3 năm 1973 tại huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Thôn Sáo Phìn Chư, xã A Lù, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: H'Mông; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ học vấn: Không biết chữ; Con ông: Sùng A Chúng (đã chết); Con bà: Thào Thị Húa (đã chết); Gia đình bị cáo có 04 (bốn) anh em, bị cáo là con thứ ba trong gia

đình; Vợ là Vàng Thị L, sinh năm 1973, trú tại thôn Phan Cán Sứ, xã A Lù, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai; Bị cáo có 02 (hai) con, lớn sinh năm 2003, nhỏ sinh năm 2009.

Tiền án, tiền sự: Không

Nhân thân: Tại quyết định số 46/QĐ-TA ngày 27/6/2017 của Toà án nhân dân huyện Bát Xát về việc áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa người vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với Sùng A Dtrong thời hạn 12 tháng, đến ngày 26/4/2018 Sùng A Dchấp hành xong trở về địa phương. Tính đến ngày phạm tội, Sùng A Dđã hết tiền sự. Là người thường xuyên sử dụng chất ma túy.

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam ngày 25/5/2021, hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Lào Cai. Có mặt.

Người bào chữa cho các bị cáo: Bà Đỗ Thị Thu Ba - Trợ giúp viên pháp lý thuộc trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước, tỉnh Lào Cai. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 07 giờ ngày 25/5/2021, Sùng A Dđi bộ từ nhà thuộc thôn Sáo Phìn Chư, xã A Lù, huyện Bát Xát đến nhà Vàng A Cthuộc thôn Phan Cán Sứ, xã Y Tý, huyện Bát Xát chơi. Đến khoảng 15 giờ cùng ngày, Vàng A Crủ Sùng A Dcùng đi tìm trâu, Sùng A Dđồng ý. Vàng A Cđiều khiển xe mô tô nhãn hiệu DETECH, biển kiểm soát 24B2 - 977.67 chở Sùng A Dđi tìm trâu nhưng không thấy nên đi về nhà. Khi đi đến thôn Phìn Hồ, xã Y Tý, huyện Bát Xát thì Vàng A Cvà Sùng A Dgặp một người đàn ông không quen biết đang đứng ở ven đường, người đàn ông này hỏi Vàng A C“đi đâu đấy”, Vàng A Ctrả lời “đang đi tìm trâu”, người đàn ông này tiếp tục hỏi “có mua hàng (tức ma túy) không” Vàng A Ctrả lời “có thì mua một ít” và lấy 50.000 đồng ra đưa cho người đàn ông này. Sùng A Dngồi sau thấy Vàng A Cmua ma túy của người đàn ông này nên cũng lấy 50.000 đồng ra đưa cho người đàn ông này. Người đàn ông này nhận tiền của Vàng A Cvà Sùng A D, sau đó đưa cho mỗi người 01 gói ma túy được gói bằng nilon màu hồng. Vàng A Ccầm gói ma túy của mình rồi cất vào đế dép cao su bên chân phải của Vàng A Chính, còn Sùng A Dcũng cầm lấy gói ma túy của mình rồi cất vào đế dép cao su bên chân trái của Sùng A D. Sau đó, Vàng A Cđiều khiển xe mô tô chở Sùng A Dđi về đến thôn Phan Cán Sứ, xã Y Tý, huyện Bát Xát thì bị tổ công tác của Công an huyện Bát Xát phát hiện bắt quả tang. Thu giữ của Vàng A C01 gói nilon màu hồng, bên trong chứa chất bột khô màu trắng, vón cục, thu giữ của Sùng A D01 gói nilon màu hồng, bên trong chứa chất bột khô màu trắng, vón cục các bị cáo Vàng A Cvà Sùng A Dkhai nhận là Hêrôin mua về để sử dụng. Ngoài ra còn thu giữ của Vàng A C01 xe mô tô biển kiểm soát 24B2 - 977.67

Ngày 25/5/2021, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát đã ra quyết định trưng cầu giám định về ma túy số 53 đối với vật chứng thu giữ của Vàng A Cvà Sùng A Dngày 25/5/2021.

Biên bản mở niêm phong, xác định khối lượng, trích mẫu, tái niêm phong và giao nhận đối tượng giám định giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát với Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai ngày 26/5/2021 đã xác định:

- M1: 01 (một) gói nilon màu hồng, bên trong chứa chất bột khô màu trắng, vón cục thu giữ của Vàng A C ngày 25/5/2021 có khối lượng 0,19 (không phẩy mười chín) gam, trích mẫu 0,08 (không phẩy không tám) gam, còn lại 0,11 (không phẩy mười một) gam hoàn trả cơ quan trung cầu.

- M2: 01 (một) gói nilon màu hồng, bên trong chứa chất bột khô màu trắng, vón cục thu giữ của Sùng A D ngày 25/5/2021 có khối lượng 0,23 (không phẩy hai mươi ba) gam, trích mẫu 0,11 (không phẩy mười một) gam, còn lại 0,12 (không phẩy mười hai) gam hoàn trả cơ quan trung cầu.

Kết luận giám định về ma túy số 124/GĐMT ngày 28/5/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai kết luận: M1: 0,19 (không phẩy mười chín) gam; M2: 0,23 (không phẩy hai mươi ba) gam chất bột khô màu trắng, vón cục gửi giám định là loại chất ma túy Heroine.

Tại bản cáo trạng số 35/CT-VKS ngày 06/8/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát truy tố các bị cáo Vàng A Chính, Sùng A D về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố các bị cáo Vàng A Chính, Sùng A D về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”.

Về hình phạt chính: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; Điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38; Điều 17; Điều 58 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Vàng A Chính, từ 01 năm 03 tháng tù đến 01 năm 06 tháng tù; Xử phạt bị cáo Sùng A D từ 01 năm tù đến 01 năm 03 tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 25/5/2021.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

Về vật chứng của vụ án: Căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; Điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu hủy đối với 0,11 gam Heroine còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ của Vàng A C và 0,12 gam Heroine còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ của Sùng A D và các mảnh nilon được tái niêm phong theo quy định của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai.

Tuyên án phí và quyền kháng cáo cho các bị cáo theo quy định của pháp luật.

Quan điểm của người bào chữa cho các bị cáo: Hoàn toàn nhất trí với quan điểm của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai truy tố bị cáo Vàng A Chính, Sùng A D về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật. Đây là vụ án đồng phạm có tính chất giản đơn, giữa Vàng A C và Sùng A D không trao đổi, bàn bạc trước khi đi mua ma túy nhưng sau khi mua được ma túy, Vàng A C biết Sùng A D có ma túy nhưng vẫn dùng xe mô tô của mình để chở Sùng A D. Vì vậy, Vàng A C phải chịu trách nhiệm hình sự đối với tổng khối lượng ma túy của Vàng A C và Sùng A D là 0,42 gam Hêrôin, còn Sùng A D chỉ phải chịu trách nhiệm hình sự

đối với khối lượng ma túy đã thu giữ là 0,23 gam Hêrôin. Các bị cáo là người dân tộc thiểu số, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai nhận về hành vi phạm tội của mình, ăn năn hối cải. Đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng cho các bị cáo. Xử phạt bị cáo Vàng A C mức án 01 năm 03 tháng tù; bị cáo Sùng A D01 năm tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Bát Xát, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội với các bị cáo: Tại phiên tòa các bị cáo đã thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Lời khai nhận tội của các bị cáo tại phiên tòa, phù hợp với lời khai của các bị cáo trong quá trình điều tra và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Các bị cáo là người có năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được hành vi phạm tội của mình là vi phạm pháp luật, nhưng do thiếu ý thức chấp hành pháp luật nên ngày 25/5/2021, bị cáo Vàng A C đã đi mua 0,19 gam Heroine, bị cáo Sùng A D đã đi mua 0,23 gam Heroine về để sử dụng thì bị Công an huyện Bát Xát phát hiện bắt quả tang. Hành vi của các bị cáo có đủ yếu tố cấu thành tội "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*". Hành vi của các bị cáo là vi phạm pháp luật nghiêm trọng, không chỉ xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước mà còn gây ảnh hưởng đến trật tự trị an tại địa phương. Vì vậy cần phải xét xử mức án thật nghiêm khắc tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của các bị cáo, cách ly các bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định mới có tác dụng giáo dục, cải tạo và răn đe phòng ngừa chung.

Đây là vụ án đồng phạm có tính chất giản đơn, mặc dù giữa bị cáo Vàng A C và bị cáo Sùng A D không trao đổi, bàn bạc trước khi đi mua ma túy nhưng sau khi mua được ma túy, bị cáo Vàng A C biết bị cáo Sùng A D có ma túy nhưng vẫn dùng xe mô tô của mình để chở bị cáo Sùng A D. Vì vậy, bị cáo Vàng A C phải chịu trách nhiệm hình sự đối với tổng khối lượng ma túy của bị cáo Vàng A C và bị cáo Sùng A D là 0,42 gam Hêrôin, còn bị cáo Sùng A D chỉ phải chịu trách nhiệm hình sự đối với khối lượng ma túy đã thu giữ là 0,23 gam Hêrôin.

[3] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Các bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm Hình sự.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Sau khi phạm tội, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo đã thành khẩn khai nhận về hành vi phạm tội của

mình, vì vậy cần xem xét cho các bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Nhân thân:

Đối với bị cáo Vàng A Clà người thường xuyên sử dụng chất ma túy.

Đối với bị cáo Sùng A Dù: Tại quyết định số 46/QĐ-TA ngày 27/6/2017 của Toà án nhân dân huyện Bát Xát về việc áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa người vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với Sùng A Dtrong thời hạn 12 tháng, đến ngày 26/4/2018 bị cáo chấp hành xong trở về địa phương. Tính đến ngày phạm tội, bị cáo đã được xóa tiền sự. Bị cáo là người thường xuyên sử dụng chất ma túy.

[5] Về hình phạt bổ sung: Theo các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và lời khai của các bị cáo tại phiên toà, các bị cáo là người lao động tự do, không có việc làm ổn định, là đối tượng thường xuyên sử dụng ma túy nên không có tài sản và thu nhập gì. Vì vậy không áp dụng hình phạt tiền đối với các bị cáo.

[6] Về vật chứng của vụ án: Tịch thu tiêu huỷ đối với 0,11 gam Heroine còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ của Vàng A Cvà 0,12 gam Heroine còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ của Sùng A Dvà các mảnh nilon được tái niêm phong theo quy định của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai.

Đối với chiếc xe mô tô biển kiểm soát 24B2 - 977.67 đã thu giữ trong vụ án. Quá trình điều tra đã chứng minh làm rõ chiếc xe mô tô trên mang tên Vàng A Mỹ, sinh năm 1994, trú tại thôn Phan Cán Sừ, xã Y Tý, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai (là con trai của bị cáo Vàng A Chính). Vàng A Mỹ không biết bị cáo Vàng A Csử dụng chiếc xe mô tô trên vào việc đi mua ma túy nên Cơ quan điều tra đã trả lại cho Vàng A Mỹ là đúng quy định của pháp luật.

[7] Những vấn đề liên quan trong vụ án: Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho các bị cáo ngày 25/5/2021 tại thôn Phìn Hồ, xã Y Tý, huyện Bát Xát, do các bị cáo không biết tên, tuổi và địa chỉ của người đàn ông này nên cơ quan điều tra không đủ căn cứ để xử lý.

[8] Những chứng cứ buộc tội, chứng cứ gỡ tội của Kiểm sát viên; các bị cáo, đều phù hợp và được Hội đồng xét xử chấp thuận.

[9] Về án phí: Buộc các bị cáo Vàng A Chính, Sùng A Dmỗi bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 (hai trăm nghìn đồng)

Vì các lẽ trên

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về trách nhiệm hình sự, hình phạt:

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 17; 58 Bộ luật hình sự. Tuyên bố các bị cáo Vàng A Chính, Sùng A Dphạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”. Xử phạt bị cáo Vàng A C 01 (một) năm 03 (ba) tháng tù; Xử phạt bị cáo Sùng A D01 (một) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam ngày 25/5/2021.

2. Về xử lý vật chứng: Căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; Điểm a,c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu huỷ đối với 0,11 gam Heroine còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ của Vàng A C và 0,12 gam Heroine còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ của Sùng A D và các mảnh nilon màu hồng và bì niêm phong ban đầu gửi giám định, được tái niêm phong theo quy định của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai, trên một mặt bì niêm phong có ghi “Vật chứng còn lại sau trích mẫu giám định thu trong vụ Vàng A Chính, Sùng A D ngày 25/5/2021 tại thôn Phan Cán Sủ, xã Y Tý, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai.

(Vật chứng được thể hiện tại biên bản giao nhận vật chứng ngày 06/8/2021 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát bàn giao cho Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bát Xát).

3. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự và điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội khoá 14 quy định về án phí, lệ phí Tòa án. Buộc các bị cáo Vàng A Chính, Sùng A D mỗi bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 (hai trăm nghìn đồng)

4. Quyền kháng cáo bản án: Án xử sơ thẩm công khai có mặt các bị cáo. Các bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án;

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN- CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ

Đinh Thị Hạnh Lưu Văn Nhất

Nguyễn Thị Minh Đức

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lào Cai;
- VKSND tỉnh Lào Cai;
- VKSND huyện.;
- CA huyện 02;
- Cơ quan thi hành án hình sự CA Lào Cai;
- Sở tư pháp tỉnh Lào Cai;
- Bị cáo; Người bào chữa;
- Thi hành án 02;
- Lưu HS; VP.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Minh Đức

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Đinh Thị Hạnh Hoa Thị Vân

Nguyễn Thị Minh Đức

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lào Cai;
- VKSND tỉnh Lào Cai;
- VKSND huyện.;
- CA huyện 02;
- Cơ quan thi hành án hình sự CA Lào Cai;
- Sở tư pháp tỉnh Lào Cai;
- Bị cáo; Người bào chữa;
- Thi hành án 02;
- Lưu HS; VP.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Minh Đức

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN- CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ

Trần Thị Trúc Tưởng Thị Tuyết

Nguyễn Thị Minh Đức

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lào Cai;
- VKSND tỉnh Lào Cai;
- VKSND huyện.;
- CA huyện 02;
- Cơ quan thi hành án hình sự CA Lào Cai;
- Sở tư pháp tỉnh Lào Cai;
- Bị cáo; Người bào chữa;
- Thi hành án 02;
- Lưu HS; VP.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Minh Đức

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lào Cai;
- VKSND tỉnh Lào Cai;
- VKSND huyện.;
- CA huyện 02;
- Cơ quan thi hành án hình sự CA Lào Cai;
- Sở tư pháp tỉnh Lào Cai;
- Bị cáo;
- Thi hành án 02;

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

- Lưu HS; VP.

Nguyễn Thị Minh Đức

